



**DIGITAL LED TV 24**  
**Modelo CDH-LE24FD16**



# Manual de Usuario

---

Gracias por adquirir nuestro producto.

Para obtener el mejor desempeño y la mejor seguridad, lea este manual con atención.

Guarde este manual para futuras referencias.

## CONTENIDO

<b>Importantes instrucciones de seguridad</b>	3-5
<b>Funciones y Características</b>	6
<b>Esquema externo y conexiones</b>	7
Vista Frontal	7
Vista Posterior	7
Armado de Base	8
Descripción del control remoto	9-10
<b>Grabación de Video personal (PVR)</b>	11-12
<b>GUÍA ELECTRÓNICA DE PROGRAMAS (GUIDE)</b>	13
<b>Configuración del menú</b>	14
Funcionamiento del menú	14
Imagen	14
Sonido	15
Reloj	15
Canal	16
Función	16
Bloqueo	17
<b>Control USB</b>	18
Recordatorio para el uso del reproductor de medios	18
Menú USB	18
Soporte para la reproducción de archivos USB	18
Reproducción de películas	19
Explorar fotos	19
Reproducir música	20
Leer texto	21
<b>Solución de Problemas</b>	22
<b>Especificaciones Técnicas</b>	23
<b>Servicios Técnicos Autorizados</b>	24
<b>Garantía</b>	27

## ADVERTENCIA Y PRECAUCIONES

Lea todas las instrucciones antes de utilizar la unidad. Guarde las instrucciones para un uso posterior.

### Advertencia

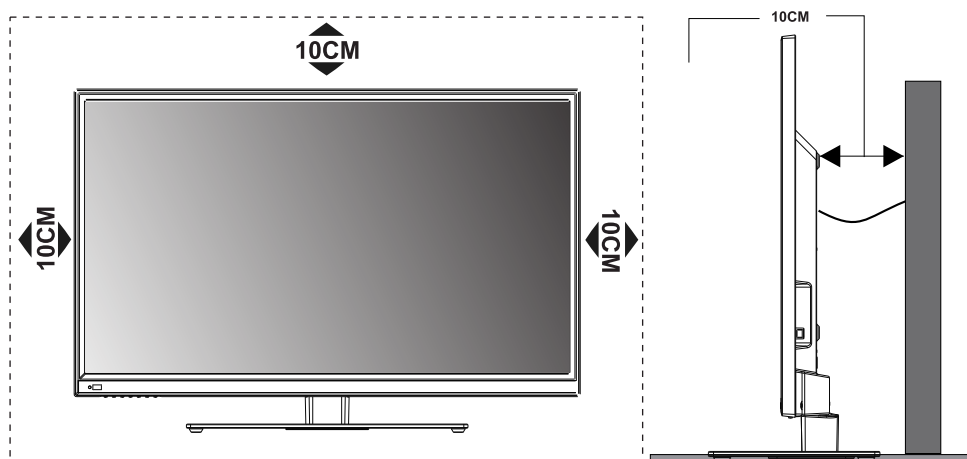
- ◆ Solo utilice accesorios especificados o provistos por el fabricante (cómo el adaptador de alimentación exclusivo, batería, etc.)
- ◆ Consulte la información que figura en la parte exterior trasera para obtener información eléctrica y de seguridad antes de instalar o utilizar la unidad.
- ◆ Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga la unidad a lluvias ni humedad.
- ◆ No deberá obstruir la ventilación cubriendo las aberturas de la misma con artículos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- ◆ No deberá exponer la unidad a goteos ni salpicaduras y no deberá colocar objetos que contengan líquidos sobre ella, tales como floreros.
- ◆ Las terminales marcadas con el símbolo “ ⚡ ” pueden tener una magnitud suficiente para construir un riesgo de descarga eléctrica. El cableado externo conectado a las terminales requiere instalación por parte de una persona capacitada o el uso de cables ya ensamblados.
- ◆ Para evitar lesiones, esta unidad debe instalarse en el suelo/pared de manera segura de acuerdo con las instrucciones de instalación.
- ◆ Existe peligro de explosión si se reemplazan las pilas de manera incorrecta. Reemplace las baterías/pilas por unas iguales o de tipo equivalente.
- ◆ No deberá exponer las baterías/pilas (paquete de baterías/pilas o batería incorporada) a excesivo calor, por ejemplo luz solar, fuego o similar.
- ◆ La excesiva presión sonora de los auriculares podría provocar la pérdida de la audición.
- ◆ Escuchar música en un volumen elevado por períodos prolongados puede dañar su audición. Para reducir el riesgo de daños a la audición, debe bajar el volumen a un nivel cómodo y seguro, y reducir la cantidad de tiempo que escucha la música en un nivel elevado.
- ◆ El enchufe de la red eléctrica o el conector del aparato se utilizan como dispositivo de desconexión y deben permanecer en correcto funcionamiento.
- ◆ Cuando no utilice la unidad o durante su traslado, tenga cuidado con el cable de alimentación de la unidad, por ejemplo, ate el cable de alimentación con un sujetacables o algo similar. Debe estar libre de bordes filosos y similares que puedan causar la abrasión del cable de alimentación. Cuando vuelva a utilizarlo, asegúrese de que el cable de alimentación no esté dañado, de lo contrario, consulte con un técnico para reemplazar el cable por el especificado por el fabricante o que tenga las mismas características que el original.
- ◆ Las explicaciones de los símbolos, las marcas, las lámparas de señal o medios similares indican que la unidad está completamente desconectada de la red eléctrica.
- ◆ Deberá prestar atención a los aspectos ambientales al desechar las baterías/pilas.
- ◆ No deberá colocar fuentes de llama descubierta, tales como velas encendidas, sobre la unidad.
- ◆ Para evitar incendios, mantenga velas y otras fuentes de llama descubierta alejadas del producto en todo momento.
- ◆ Cada terminal USB debe cargarse con 500mA durante el funcionamiento normal.

### Información importante

- Solo utilice muebles que puedan soportar la televisión de manera segura.
- Asegúrese de que la televisión no cuelgue sobre el borde del mueble de soporte.
- No coloque la televisión en un mueble alto (por ejemplo, un armario o una biblioteca) sin fijar el mueble y la televisión a un soporte adecuado.
- No coloque la televisión sobre un paño ni coloque otros materiales entre la televisión y el mueble de soporte.
- Explíqueles a sus hijos los riesgos de treparse a muebles para alcanzar la televisión o sus controles.
- Debe colocar un dispositivo de contención para la unidad, como un punto de sujeción para facilitar la contención de la unidad para que no caiga.

### Ubicación de la TV

- Coloque la pantalla sobre una superficie horizontal rígida, como una mesa o un escritorio. Deje un espacio de al menos 10cm alrededor de la unidad para una buena ventilación. Para evitar fallas o situaciones inseguras, no coloque objetos sobre la unidad. Esta unidad puede utilizarse en climas tropicales y/o moderados.



### Características de píxeles

Este producto tiene una pantalla de LCD que posee un elevado número de píxeles en color que requiere de una tecnología altamente sofisticada para su fabricación. Sin embargo pueden haber o aparecer constantemente en la pantalla puntos negros, puntos brillantes de luz (rojos, verdes o azules) y/o puntos iluminados (píxel de color blanco).

Esta es una propiedad estructural del LCD que se adecua a los estándares de la industria y no supone una anomalía en el funcionamiento del producto ni representa una falla o defecto, ni es un síntoma de mala calidad o problema funcional. Usted podrá utilizar la unidad sin ningún problema.

Para solicitar asesoramiento o realizar consultas contáctese con el servicio técnico oficial más cercano a su domicilio.

**NOTA:** Las imágenes expuestas en el manual son sólo de modo representativo.

**NOTA:** El manual de usuario y OSD pueden no coincidir producto de una actualización de software.

### Ambiente operativo

- No instale el equipo en un espacio confinado, por ejemplo una biblioteca o una unidad similar.
- No utilice la unidad cerca de áreas húmedas y frías, protéjala del sobrecalentamiento.
- Mantenga la unidad alejada de la luz solar directa.
- No utilice la unidad cerca de lugares con polvillo.
- No coloque velas en un área de apertura accesible para evitar que material extraño inflamable ingrese en la TV.

### Precauciones para el uso del control remoto

- Apunte el control remoto al sensor remoto para utilizarlo. Los elementos que se encuentren entre el control remoto y el sensor remoto interferirán con el funcionamiento normal.
- No haga que el control remoto vibre fuertemente. Y no derrame líquido sobre el control remoto ni coloque el mismo en un lugar con mucha humedad.
- No coloque el control remoto al sol, ya que el calor causaría la deformación de la unidad.
- Cuando el sensor remoto esté al sol o bajo una iluminación fuerte, el control remoto no funcionará. Si es así, cambie la iluminación o la posición de la TV o utilice el control remoto más cerca del sensor remoto.

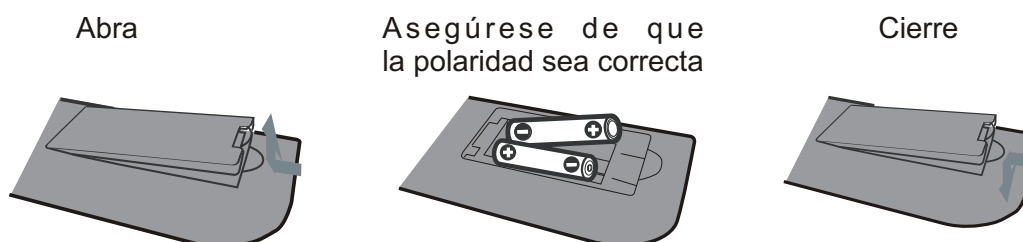
### Precauciones para el uso de las baterías/pilas

1. Un incorrecto uso de las baterías/pilas provocará pérdidas. Utilice los siguientes métodos con precaución.
2. Tenga en cuenta la polaridad de las baterías/pilas para evitar cortocircuitos.
3. Cuando el voltaje de las baterías/pilas sea insuficiente y afecte el rendimiento, reemplácelas por baterías/ pilas nuevas. Retire las baterías/pilas del control remoto si no utilizara la unidad por un tiempo prolongado.
4. No utilice diferentes tipos de baterías/pilas (por ejemplo, baterías/pilas de manganeso y alcalinas) al mismo tiempo.
5. No arroje las baterías/ pilas al fuego, ni cargue ni desarme las baterías/pilas.
6. Elimine las baterías/pilas en cumplimiento de la reglamentación de protección del medio ambiente correspondiente.

### Instalación de las baterías/pilas del control remoto

Coloque dos baterías/pilas AAA en el compartimiento de las baterías/pilas del control remoto y asegúrese de hacer coincidir las marcas de estas con las que figuran dentro del compartimiento.

Nota: Las imágenes son solo de referencia. Los productos reales pueden ser distintos.



## Breve introducción

Gracias por adquirir nuestro televisor LED digital de alta definición. Este producto con diversas funciones está diseñado para satisfacer los requisitos de uso comercial, industrial y doméstico. El televisor LED posee la función de pantalla de TV y monitor de PC. Tiene rendimiento avanzado de imágenes, es más pequeño y más liviano, y a la vez consume menos energía y emite menos radiación. La nueva generación de LED le brinda una sensación de comodidad, seguridad y protección ambiental. Algunas de las descripciones pueden ser un poco diferentes según el modelo.

## Funciones básicas

1. Sintonización manual y automática
2. Entrada AV y HDMI disponibles
3. Control remoto infrarrojo con funciones completas
4. Tecla para apagado automático y tecla canal anterior
5. Múltiple recepción
6. Recepción de transmisión digital normal ISDB-T

## Funciones de monitor de PC

1. Cambio de tamaño y centrado automáticos, gráficos geométricos perfectos
2. Admite salida de fuente de sonido de PC
3. Admite formatos de PC 640x480, 800x600, 1024x768, 1280x1024.

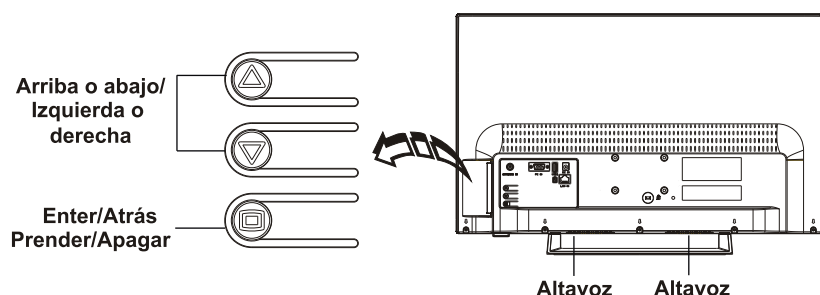
## Características

1. Circuito de control de obtención de color digital incorporado, brinda más brillo y realidad.
2. Filtro de peine 3D incorporado.
3. Circuito de recorrido horizontal blanco/negro.
4. Características LCD de clase alta, alto brillo, alto contraste y amplio ángulo de visión, respuesta rápida.
5. Admite entrada HDMI.
6. Puede utilizar esta TV como monitor de PC de alto rendimiento ya que tiene interfaz VGA. Además, admite fuente de sonido de computadora para llevar a cabo la función multimedia.
7. Bajo consumo de energía en el modo de espera.
8. Chip procesador digital altamente integrado.

## ESQUEMA EXTERNO Y CONEXIONES

**Nota:** La ilustración es solo una representación.

### Vista Posterior



#### Encender la TV

Presionar y aguardar 2 segundos. La TV se encenderá

#### Utilizar menú principal, entrada y volumen.

1. Presionar para abrir el OSD. De izquierda a derecha, los iconos son menú principal, entrada y volumen. Presionar o para seleccionar la opción deseada.
2. Presionar para acceder. Después presionar o para desplazarse o subir/ bajar alguna opción.
3. Para salir, presionar y mantener.

#### Apagar la TV

Presionar y aguardar 2 segundos. La TV se apagará

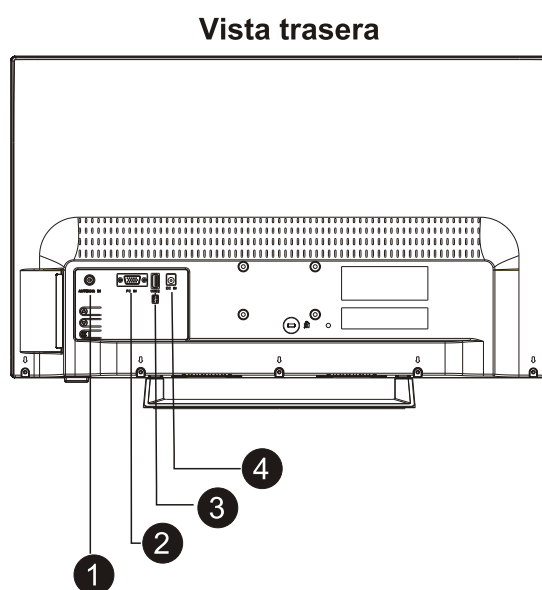
### Sugerencias:

Al apagar la TV, la pantalla todavía tendrá una pequeña cantidad de energía para mantener la función de reloj de encendido interno. Si no va a utilizar la TV por un largo período, también desenchufe el cable.

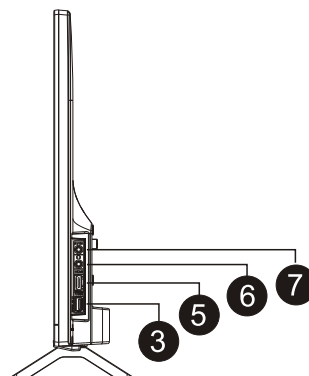
## ESQUEMA EXTERNO Y CONEXIONES

**Nota:** La ilustración es solo una representación.

### Vista Posterior



### Vista lateral



- |                                    |                            |
|------------------------------------|----------------------------|
| 1. Entrada de antena               | 5. HDMI (2.0)              |
| 2. Entrada para PC                 | 6. Salida para auriculares |
| 3. USB                             | 7. Entrada AV              |
| 4. Entrada DC (corriente continua) |                            |

## ARMADO DE BASE

### CDH-LE24FD16

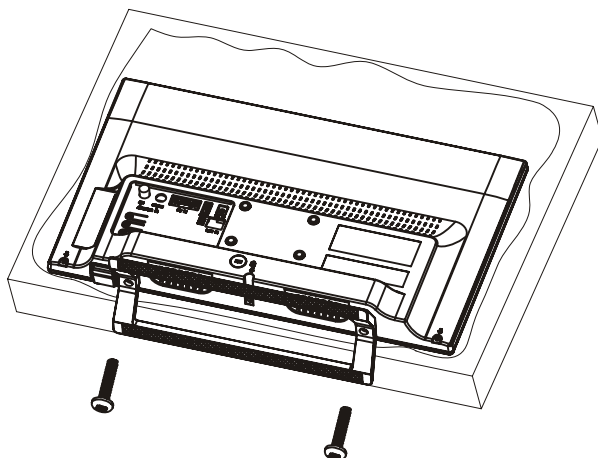
Por favor retire la TV y la bolsa de accesorios de la caja, verifique la presencia de todos los componentes abajo detallados. Si alguno no se encuentra contacte a su vendedor.



BASE



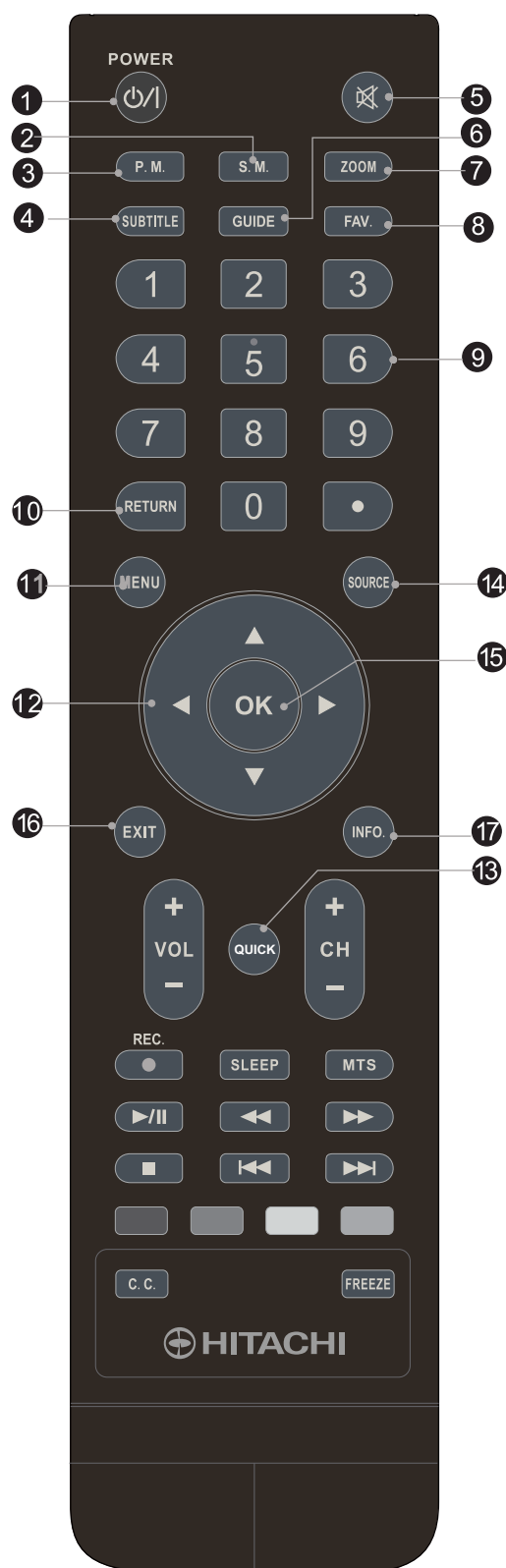
SCREW T4X18(2 pcs)



1. Coloque la TV boca abajo en una superficie plana, limpia y suave de modo que no se dañe la TV ni la pantalla.
2. Ajuste la base a la TV con los tornillos T4x18 como muestra la figura.



## Control remoto



### 1. POWER (⏻/⏻)

Presione este botón para encender la TV o colocarla en modo de espera.

### 2. S.M.

Presione para cambiar el modo de sonido.

### 3. P.M.

Presione para cambiar el modo de imagen.

### 4. SUBTITLE

Presione este botón para acceder a la opción de SUBTÍTULOS.

### 5. Mute (🔇)

Presione este botón para silenciar o restaurar el volumen.

### 6. GUIDE

Presione este botón para mostrar la información actual de la Guía electrónica de programas en el modo DTV.

### 7. ZOOM

Presione este botón para cambiar la relación de aspecto.

### 8. Favorite Channel (FAV.)

Presione este botón para ver sus canales favoritos asignados.

Presione los botones arriba/abajo para explorar sus canales favoritos, presione OK para confirmar.

### 9. Botones numéricos

Presione estos botones para elegir un canal directamente.

### 10. RETURN

Presione este botón para regresar al canal anterior.

### 11. MENU

Presione este botón para abrir las opciones de menú.

### 12. Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha (▲ / ▼ / ◀ / ▶)

Presione estos botones para navegar a través del menú.

### 13. (QUICK)

Presione este botón para mostrar algunos ajustes comunes para cambiar rápidamente.

### 14. SOURCE

Presione este botón para seleccionar el modo de fuente de entrada.

### 15. OK

Presione este botón para confirmar la selección.

### 16. EXIT

Presione este botón para salir del menú actual. Presione en la lista PVR en el modo DTV.

### 17. Información (INFO)

Presione este botón para mostrar la información actual, que incluye formato de pantalla, fuente de entrada, etc.

## Control remoto



### 19. Volumen Subir/ Bajar(VOL+/VOL-)

Suba o baje el volumen.

### 20. Canal Subir/Bajar (CH+/CH-)

Cambie los canales hacia arriba o hacia abajo.

### 21. REC •

Presione este botón para iniciar grabación en el modo DTV.

### 22. SLEEP

Activar/Desactivar el reloj de apagado automático.

### 23. MTS

Presione este botón para seleccionar la salida de sonido deseada (Mono, Estéreo o SAP) según el canal de transmisión.

### 24. Botones de control de reproducción USB

#### Play & Pause (▶/⏸)

Presione este botón para hacer una pausa en la reproducción. Presiónelo nuevamente para continuar con la reproducción.

#### Stop (■)

Presione este botón para detener la reproducción.

#### Botón de retroceso rápido (◀◀)

Presione este botón para retroceder rápidamente.

#### Fast Forward (▶▶)

Presione este botón para avanzar rápidamente.

#### Previous (◀◀)

Presione este botón para reproducir el archivo anterior.

#### Next (▶▶)

Presione este botón para reproducir el siguiente archivo.

### 25. Botones de colores

Presione estos botones para realizar las funciones inmediatas en el modo DTV, siguiendo las instrucciones sugeridas en pantalla.

### 26. C.C.

Presione este botón para activar o desactivar el diálogo subtítulado.

### 27. FREEZE

Presione este botón para congelar la imagen en la pantalla.

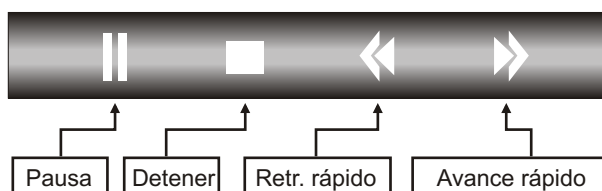
## GRABACIÓN DE VIDEO PERSONAL (PVR)

### NOTA IMPORTANTE:

Para cualquier tipo de grabación con este televisor, debe tener enchufado un dispositivo USB en el puerto USB correspondiente en la parte posterior de la TV para poder grabar en él.

### Grabación y reproducción de acceso rápido

1. Inserte los dispositivos de almacenamiento externos de alta velocidad y asegúrese de que el dispositivo tenga suficiente espacio libre.
2. Seleccione el programa de TV y el canal que desee grabar.
3. Presione el botón REC para entrar en modo PVR y seleccionar “iniciar grabación” para comenzar la grabación. La barra de control PVR en la pantalla se muestra a continuación. Puede seleccionar las configuraciones deseadas.
4. Si no puede llevar a cabo la función PVR del disco duro, intente realizar el formateo del disco duro a través de la televisión y realice la función PVR.



5. Si desea detener la grabación, presione el botón (■) y se detendrá la grabación.

**NOTA:** Las funciones Rep. Demorada y Grabación PVR podrían no ejecutarse correctamente si el dispositivo de almacenamiento utilizado es de baja velocidad de transferencia.

### Programación de grabación

Utilice el mismo método de grabación de acceso directo descrito con anterioridad para grabar un programa que está mirando. La programación de grabación es la grabación de programas de TV en un dispositivo de almacenamiento (su dispositivo USB) para verlo más tarde, en un momento más conveniente. Utilice esta opción para grabar un programa cuando no puede continuar viéndolo por una interrupción o demora.

#### **Sugerencias:**

Los requisitos de espacio libre en el dispositivo USB y de velocidad para la grabación (Reproducción demorada) son muy exigentes. Para garantizar una correcta grabación, antes de comenzarla, debe ingresar en el menú Sistemas de archivos PVR y configurar la acción para realizar un Formateo para cambiar el tamaño de la unidad. No es bueno utilizar el dispositivo USB con otros fines. Una vez que utilice este equipo con otros fines, se recomienda realizar la grabación nuevamente después de repetir la acción de Formateo.

### Grabación con temporizador

Existen dos maneras de configurar el temporizador para grabar un programa de TV.

#### **Si conoce los detalles de programación:**

1. En el modo DTV y con el dispositivo USB correctamente conectado, vaya al canal que transmitirá el programa que desea grabar.
2. Presione el botón GUIDE en su control remoto para abrir la interfaz de la Guía de programación. El canal que está mirando se resaltará en la pantalla que se muestra.
3. Presione el botón ROJO en el control remoto para ingresar en los detalles del programa en el menú de grabación y presione ▲ / ▼ para seleccionar un elemento y ◀ / ▶ para cambiar la configuración. Por ejemplo, si el programa comienza a las 8:30 pm ese mismo día, ingrese: 30 en el espacio para los MINUTOS, 20 en el espacio para las HORAS (aplica el reloj de 24 horas) y luego la fecha correspondiente. Utilice el mismo método para ingresar la hora de finalización.
4. Seleccione el modo de grabación correspondiente: una vez, diariamente o semanalmente.
5. Presione el botón OK para confirmar su selección. Consulte la página 13 para obtener más detalles sobre el cronograma.
6. Presione el botón POWER para colocar la TV en modo de espera.

#### **Si está explorando la Guía de programación:**

1. En el modo DTV y con un dispositivo USB correctamente conectado, presione el botón GUIDE en su control remoto para mostrar la interfaz de la Guía de programación. Siga los pasos 1-6 de la sección Guía electrónica de programas, en la página 13.
2. Cuando haya encontrado el programa que desea grabar, presione el botón ROJO en el control remoto. Siga los pasos 3-6 descritos con anterioridad.

**Nota:** (A) Durante el modo de grabación, no puede cambiar canales ni seleccionar otra función.

(B) Si se interrumpe o se elimina la señal durante la grabación, ésta se detendrá hasta que se establezca la señal. Esto puede causar la pérdida de contenido del programa.

(C) No apague la TV durante la grabación. De lo contrario, saldrá del modo PVR y regresará al modo de espera.

(D) El archivo grabado solo puede verse en esta TV, cualquier copia está estrictamente prohibida.

## Programación de grabación

### GUÍA ELECTRÓNICA DE PROGRAMAS (EPG)

EPG quiere decir Guía Electrónica Digital de Programas. Es provista por los proveedores de programas y ofrece información acerca de los programas que se transmitirán.

Puede acceder a ésta en el modo digital presionando el botón GUIDE en su control remoto.

1. Presione el botón GUIDE para abrir la interfaz de la Guía electrónica de programas (derecha). La segunda barra desde arriba mostrará la fecha y hora actuales. En la lista a continuación, se resaltará el canal que está mirando actualmente.
2. Antes de poder ver la información de la EPG, deberá “activar” todos los canales para los cuales desea ver la información del programa. Para hacer esto, utilice los botones ▲/▼ para seleccionar un canal, luego presione (OK) para confirmar.
3. Para consultar los programas que se transmitirán en una fecha futura, desplácese hacia arriba con el botón ▲ hasta el campo fecha. Utilice el botón ► para seleccionar la fecha que desea consultar.
4. Presione el botón ▲ para desplazarse hasta la barra superior de la pantalla, luego, presione el botón ► para seleccionar Lista de canales la segunda barra mostrará ahora uno de sus canales disponibles.
5. Vaya a la lista de canales y utilice los botones ◀/▶ para seleccionar el canal para el cual desea ver la información. Después de un momento, se mostrará la información del programa.
6. Utilice los botones ▲/▼ para desplazarse a través de las ranuras de tiempo.
7. Presione el botón MENU para salir del menú EPG.

Grabadora	
◀	1 SDTV ▶
Hora de inicio	
Minutos 00	
Hora 23	
Mes Ene	
Fecha 01	
Hora de finalización	
Minutos 30	
Hora 23	
Mes Ene	
Fecha 01	
Modo Una vez	
OK/ENTER OK	● Atrás

### Grabación

Presione el botón ROJO para mostrar el menú de grabación (derecha). Consulte la información detallada acerca de las diferentes maneras de grabar con la televisión en un dispositivo USB.

### Información

Presione el botón VERDE para mostrar la información acerca del programa seleccionado.

### Agenda

Presione el botón AMARILLO para mostrar la Lista de grabaciones agendadas. Presione los botones ▲/▼ para seleccionar un recordatorio, presione el botón ROJO para eliminar un recordatorio.

### Recordar

Presione el botón AZUL para mostrar el menú de recordatorios. Presione el botón ▲/▼ para seleccionar una opción y ◀/▶ para cambiar la configuración. Presione OK para agregar el programa a la lista de recordatorios. Se mostrará una lista de recordatorios actualizada.

### Sugerencias:

Tenga cuidado al utilizar las funciones “AGENDA” y “RECORDAR”. Dado que la función de reloj de la TV no es un reloj real. No es exacto después de funcionar o estar en modo de espera por un tiempo prolongado.

Configuración de recordatorio	
◀	1 SDTV ▶
Minutos 55	
Hora 22	
Mes Ene	
Fecha 01	
Modo Una vez	
OK/ENTER OK	● Atrás

## Funcionamiento del menú

Pulse el botón MENU para ingresar al menú principal.

Presione los botones de guía ▲/▼ para seleccionar la opción deseada. Pulse el botón OK para ingresar en la opción.

Pulse el botón "MENU" para salir de la opción.

## Imagen



**Modo imagen:** Contiene las siguientes opciones: "Normal", "Cine", "Deportes" y "Usuario".  
En modo Usuario se podrá configurar Contraste, Brillo, Color, Nitidez, Tinte.

Nota 1 El modo "Cine" es una de las opciones para varias regiones, si este manual no se adapta a su TV, el producto real prevalecerá.

**Temperatura del color:** Contiene las siguientes opciones: "Normal", "Usuario", "Cálido" y "Frío".  
En modo Usuario se podrá configurar Rojo, Verde, Azul.

**Formato de pantalla:** Contiene las siguientes opciones:  
"16:9", "Subtítulos", "Cine", "Panorámico" y "4:3".

Nota 1: Algunas opciones pueden no ser compatibles con contenidos de fuentes o video.

**Reducción del ruido:** Contiene las siguientes opciones: "Apagado", "Bajo", "Medio", "Alto".  
(No funciona en la fuente PC)

**MPEG NR:** Contiene las siguientes opciones: "Apagado", "Bajo", "Medio", "Alto".  
(No está disponible para todas las fuentes).

**Contraste dinámico:** Contiene las siguientes opciones: Encendido y Apagado.  
(No funciona en la fuente PC)

**Modo Cine:** contiene las siguientes opciones: Encendido / Apagado.

**AJUSTE PC:** Contiene las siguientes opciones:

**Auto Ajuste:** Ajusta la pantalla automáticamente.

**Posición-H:** Ajusta la posición horizontal.

**Posición-V:** Ajusta la posición vertical.

**Fase:** Ajusta la Fase.

**Frecuencia:** Ajusta el reloj Sincrónico.

### Sonido



**Modo sonido:** Contiene las siguientes opciones: “Normal”, “Musica”, “Cine”, “Usuario” y “Deportes”.

**Balance:** Controla el balance del sonido entre los altavoces derecho e izquierdo (auriculares).

**Volumen Auto:** Contiene las siguientes opciones: Encendido y Apagado. Ajusta el volumen correspondiente al nivel de audio de entrada.

**Sorround:** contiene las siguientes opciones: Encendido / Apagado.

**Salida de audio:** Seleccione Auriculares o Salida de Línea cuando enchufe un auricular o una salida de audio.

### Reloj



**Modo reloj:** Seleccione entre Manual y Auto.

**Reloj:** Configure la hora de su TV cuando el Modo Reloj esté configurado en "Manual".

**Hora de Apagado:** Configure la hora en la que la TV entrará automáticamente en modo de espera.

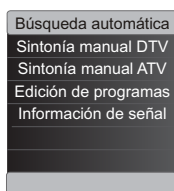
**Hora de encendido:** Configure la hora en la que la TV se encenderá automáticamente.

**Sleep timer:** Contiene las siguientes opciones: Apagado, 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180, 240 minutos.

**Auto apagar:** La TV entrará en modo de espera con las siguientes opciones: Apagado, 1, 2 y 5 horas.

## CONFIGURACIÓN DEL MENÚ

### Canal



**Búsqueda automática:** Busque y guarde los programas en la fuente actual en forma automática.

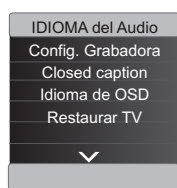
**Sintonía manual DTV:** Busque y guarde los programas digitales en la fuente ANTENA en forma manual.

**Sintonía manual ATV:** Busque y guarde los programas analógicos en la fuente actual en forma manual.

**Edición de programas:** Edite los programas. Puede omitir y agregar programas a la lista de Favoritos.

**Información de señal:** Muestra la información del canal DTV actual.

### Función



**IDIOMA del Audio:** Configure el idioma del audio digital primario y secundario correspondiente a la señal.

**Config. Grabadora:** Configuración de la Grabación de video personal. Si desea utilizar esta función, debe recibir un programa digital y conectar un disco USB.

**Closed caption:** Diálogo Subtitulado Analógico, contiene las siguientes funciones: Apagado, CC1, CC2, CC3, CC4, TT1, TT2, TT3, TT4, el modo CC contiene las funciones de encendido, apagado y silencio.

**Idioma de OSD:** Seleccione el idioma del menú en pantalla deseado.

**Restaurar TV:** Restablece las configuraciones del usuario a las configuraciones predeterminadas.

**Nota:** Este manual es para varios modelos y esta función solo aplica a algunos de ellos.

**Link:** Configure el Link de la manera deseada.

**Actualización SW:** Actualiza la versión de software de su equipo.

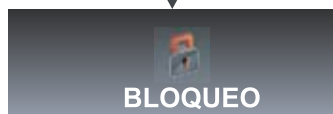
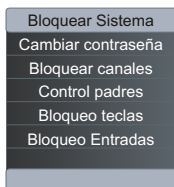
**GINGA:** Contiene las siguientes opciones: Encendido / Apagado.

**Nota:** Solo disponible para algunos modelos y cuando la opción DTV está desactivada.

**Lista Ginga:** Seleccione para visualizar el listado disponible.

**Rango Color:** Seleccione el rango de color más adecuado.

### Bloqueo



**Bloquear Sistema:** Ingrese su contraseña.

**Cambiar contraseña:** Restablezca la contraseña (la contraseña original es 0000).

**Bloquear canales:** Configure los programas que desee bloquear.

**Control padres:** Configure el nivel de control paterno.

**Bloqueo teclas:** Seleccione la opción activar para bloquear los botones en el lado izquierdo de la pantalla (MANU, VOL- y VOL+, etc.).

**Bloqueo Entradas:** Seleccione la opción activar para bloquear las fuentes de entrada y viceversa.



### **FUNCIÓN GINGA:**

Ginga es un software libre que se creó con la finalidad de hacer que las aplicaciones interactivas puedan ser ejecutadas en equipos receptores de señal digital o Televisores con sintonizador digital incorporado.

#### **¿Qué son las aplicaciones interactivas de TV Digital?**

Las aplicaciones interactivas son programas informáticos. Se transmiten por el aire al igual que los programas televisivos y se ejecutan al mismo tiempo que se mira el programa de televisión.

Algunas aplicaciones podrían no ejecutarse correctamente dependiendo de la versión de Ginga para la que fueron desarrolladas.

#### **¿Cuál es la utilidad de las aplicaciones interactivas?**

Ampliar y completar la información sobre el tema del programa de televisión que se está mirando. Permiten acceder cuando el usuario lo desee a información adicional como por ejemplo las formaciones de equipos de un partido de fútbol, resultado de partidos y novedades de último momento.

Todo ello sin interrumpir la visualización del programa de televisión y utilizando las teclas del control remoto.

**Nota:** La función Ginga está disponible sólo en Televisión Digital Abierta.

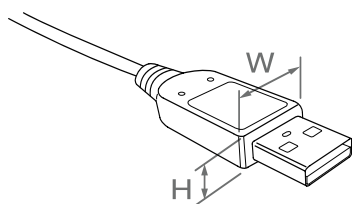
## Recordatorio para el uso del reproductor de medios

1. Es posible que algunos dispositivos de almacenamiento USB no sean compatibles y no funcionen bien con esta TV.
2. Realice una copia de seguridad de todos los datos en el dispositivo de almacenamiento USB para el caso en que pierda los datos por un accidente inesperado.  
No somos responsable de ninguna responsabilidad por pérdidas debido a uso incorrecto o mal funcionamiento. La copia de respaldo de los datos es responsabilidad del consumidor.
3. Para archivos de gran tamaño, la velocidad de carga puede ser inferior.
4. La velocidad de reconocimiento de un dispositivo de almacenamiento USB dependerá de cada dispositivo.
5. Cuando conecte o desconecte el dispositivo de almacenamiento USB, asegúrese de que la TV no está en modo USB; de lo contrario, el dispositivo de almacenamiento USB o los archivos almacenados en él pueden dañarse.
6. Utilice solo dispositivos de almacenamiento USB formateados en sistema de archivos os FAT16, FAT32, NTFS provisto con el sistema operativo Windows. Si un dispositivo de almacenamiento está formateado con un programa diferente que no es compatible con Windows, es posible que no lo reconozca.
7. Cuando utilice una unidad de disco duro USB que requiere alimentación eléctrica, asegúrese de que su potencia no exceda los 500 mA. Si la potencia del disco duro USB excede los 500 mA, el sistema de TV pasará al modo de espera. Debe desconectar el disco duro USB y reiniciar el sistema de TV.
8. Se mostrará un mensaje "Archivo no compatible" si el formato de archivo no es compatible o está dañado.

### Nota:

En una situación en la que esté restringida la inserción de un dispositivo de almacenamiento USB, puede utilizar un cable de extensión.

La entrada de los medios no debe exceder los 7 (Alto) x 18 (Ancho) mm.



Entrada USB

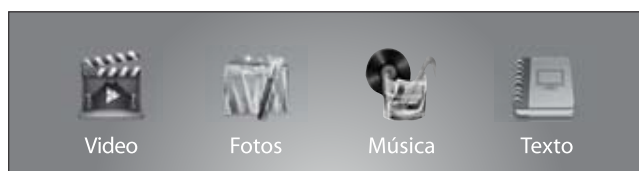


Cable de extensión USB

## Menú USB

Puede ver archivos de video, música, foto y texto desde sus dispositivos de almacenamiento USB.

1. Presione el botón SOURCE para seleccionar USB.
2. Presione ◀ / ▶ para seleccionar los tipos de modos de medios: Video, Foto, Música y Texto.



## Reproducción de películas

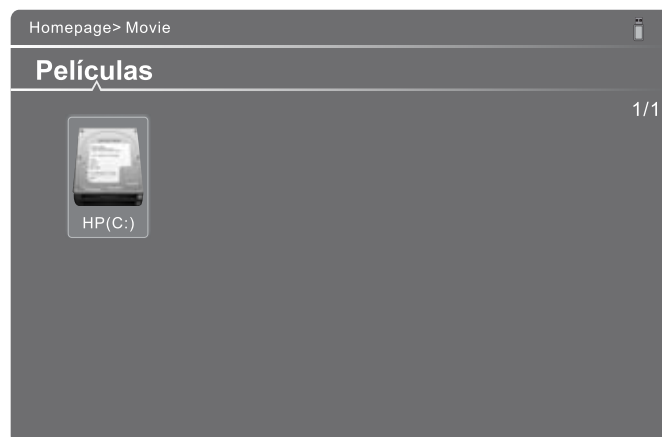
Presione el botón **[SOURCE]** para entrar al modo USB.

Presione **[◀]** / **[▶]** para seleccionar la película.

Presione el botón **[OK]** para seleccionar el archivo de película.

Presione el botón **[▶/II]** para reproducir o hacer una pausa.

Presione el botón **[RETURN]** para salir de la reproducción o regresar al menú anterior.



## Explorar fotos

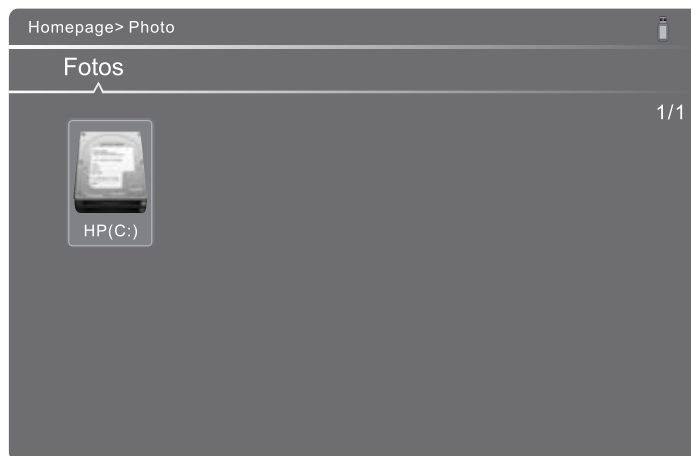
Presione el botón **[SOURCE]** para entrar al modo USB.

Presione el botón **[◀]** / **[▶]** para seleccionar opción Fotografías.

Presione el botón **[OK]** para seleccionar la fotografía.

Presione el botón **[▶/II]** para reproducir o hacer una pausa.

Presione el botón **[RETURN]** para salir de la reproducción o regresar al menú anterior.



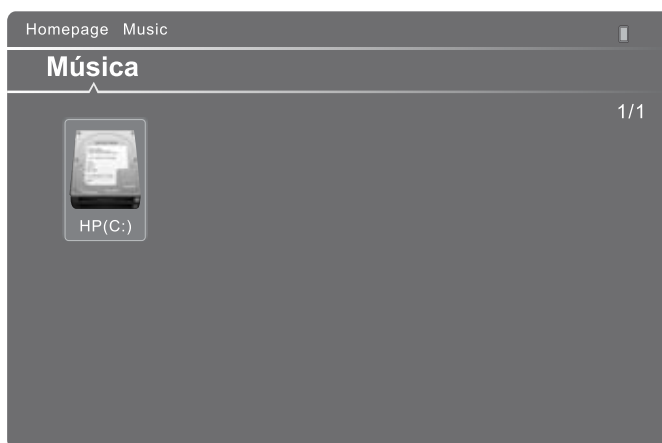
## Reproducir música

Presione el botón **[SOURCE]** para entrar al modo USB.

Presione **[◀]** / **[▶]** para seleccionar la música.

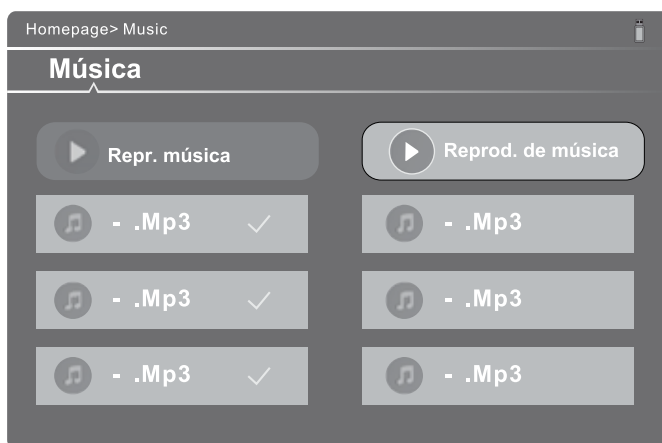
Presione el botón **[OK]** para seleccionar el archivo de música.

Presione **[RETURN]** para salir de la reproducción de música.



1. Seleccione la opción "reproducir toda la música" y presione el botón OK para reproducir todos los archivos.

2. Luego seleccione "reproductor de música" y presione el botón OK para comenzar la reproducción.

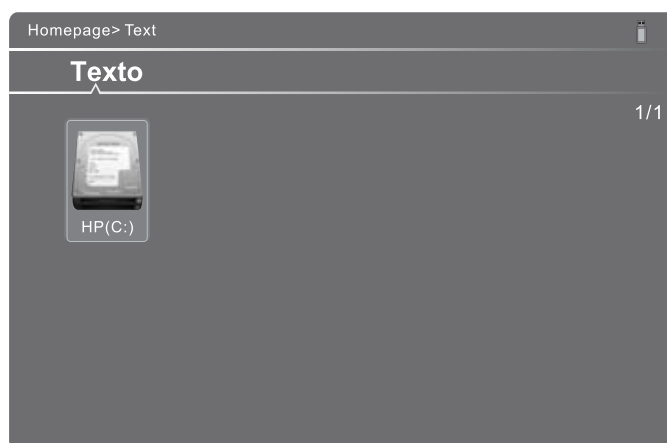


### Nota:

- Este menú solo muestra los archivos compatibles.
- No se mostrarán archivos con otra extensión aunque estén guardados en el mismo dispositivo de almacenamiento USB.
- Un archivo mp3 sobre modulado puede causar algún tipo de distorsión durante la reproducción.
- Esta TV admite la presentación de la letra de la canción (inglés). La cantidad máxima de caracteres por línea es 48.
- El nombre del archivo de música y las letras debe ser el mismo para mostrar las letras durante la reproducción de música.

## Leer Texto

Presione el botón **[SOURCE]** y seleccione el modo USB.  
Presione el botón **[◀]** / **[▶]** para seleccionar la opción texto.  
Presione el botón **[OK]** para seleccionar el archivo de texto.  
Presione el botón **[RETURN]** para salir de la lectura.



### **Nota:**

- Admite archivos \*.txt (caracteres en inglés)
- Asegúrese de que el archivo de texto se guarde con una codificación estándar. Esto puede minimizar la pérdida de caracteres en un contenido con múltiples idiomas.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de comunicarse con un teléfono de reparación, consulte la siguiente información para conocer las posibles causas y soluciones para el problema que está experimentando.

### NO HAY IMAGEN, NO HAY SONIDO

1. Compruebe si el fusible o el interruptor de circuito funcionan correctamente.
2. Enchufe otro dispositivo eléctrico en el tomacorriente para asegurarse de que funciona o está encendido.
3. El enchufe de alimentación hace falso contacto con el tomacorriente.
4. Compruebe la fuente de señal.

### NO HAY COLOR

1. Cambie el sistema de color.
2. Ajuste la saturación.
3. Pruebe con otro canal. Es posible que esté recibiendo un programa en blanco y negro.

### EL CONTROL REMOTO NO FUNCIONA

1. Cargue las pilas/baterías.
2. Las pilas/baterías no están instaladas correctamente.
3. La alimentación principal no está conectada.

### NO HAY IMAGEN, SONIDO NORMAL

1. Ajuste el brillo y el contraste.
2. Es posible que haya fallas en la transmisión.

### IMAGEN NORMAL, NO HAY SONIDO.

1. Presione el botón VOLUME UP para aumentar el volumen.
2. El volumen está en silencio. Presione el botón MUTE para restaurar el sonido.
3. Cambie el sistema de sonido.
4. Es posible que haya fallas en la transmisión.

### ONDAS DESORDENADAS EN LA IMAGEN

Esto es causado, en general, por interferencia local, como autos, lámparas y secadores de cabello. Ajuste la antena para minimizar la interferencia.

### PANTALLA NEGRA EN EL MODO PC

Es posible que la TV no reconozca la resolución establecida por la PC. Pruebe cambiar a la mejor resolución u otras resoluciones estándares en el sistema Windows. Configure la tasa de actualización en 60 Hz.

### PUNTOS DE NIEVE E INTERFERENCIA

Si la antena está ubicada en el área lindera de una señal de televisión donde la señal es débil, la imagen puede verse con puntos. Cuando la señal es extremadamente débil, es posible que deba instalar una antena especial para mejorar la recepción.

1. Ajuste la posición y la orientación de la antena de interior/exterior.
2. Compruebe la conexión de la antena.
3. Sintonice finalmente el canal.
4. Pruebe con otro canal. Es posible que haya fallas en la transmisión.

### IGNICIÓN

Es posible que haya rayas horizontales o puntos o que la imagen se mueva. Esto en general es causado por interferencia del sistema de ignición de los autos, las lámparas de neón, las perforadoras eléctricas y otros electrodomésticos.

### FANTASMAS

Los fantasmas son provocados por la señal de televisión que sigue dos caminos. Uno es el camino directo y el otro es reflejado desde edificios altos, colinas u otros objetos. Cambie la dirección o la posición de la antena para poder mejorar la recepción.

### INTERFERENCIA DE FRECUENCIA DE RADIO

Esta interferencia produce ondas que se mueven o rayas diagonales y, en algunos casos, pérdida de contraste de la imagen. Encuentre la fuente de la interferencia de radio y elimínela.

### NOTA:

Si el problema continúa después de probar las soluciones, comuníquese con su centro de soporte local.

## ESPECIFICACIONES

Televisor LCD LED con sintonizador digital y soporte de mesa	
	<b>CDH-LE24FD16</b>
Sonido	MTS (ESTÉREO/MONO/SAP)
Dimensión diagonal de pantalla	23,6"
Formato de pantalla	16:9
Resolución de panel	1366*768
Parlantes	2 inferiores
Salida de audio	2x3 Watts
Sistema de color TV analógica	PAL-N/M, NTSC-M
Sistema TV Digital	SATVD-T (ISDB-T)
Recepción de canales	VHF: 2 al 13
	UHF: 14 al 69
	DTV: 7 al 69
	CATV: 1 al 125
Entradas	1 RF (75 ohms) Antena/Cable
	1 Video compuesto (AV)
	1 Audio Compuesto (AV)
	1 VGA (RGB): D-Sub, 15 pin
	1 HDMI
	1 Audio para VGA
	2 USB
Salidas	1 Audio de línea (Compartida con auriculares)
	1 Auriculares
Tensión de alimentación	DC 12 VCC
Consumo de energía	40 Watts
Medidas de soporte de mesa (cm)	56 (Ancho) x 36,7 (Alto) x 12 (Prof.)
Peso	3,2 Kg (aprox.)
Accesorios	Manual de Instrucciones en español (x1)
	Control Remoto Infrarrojo (x1)
	Base (x1)
	Tornillos (x2)
	Adaptador 12V (x1)
	Cable alimentación (x1)
	Cable adaptador AV (x2)

**DEPARTAMENTO DE SERVICIO TÉCNICO: Franklin 640 (C1405DEF) C.A.B.A. Tel. (011) 4983-7116/7722**  
**ESTE LISTADO PUEDE SER MODIFICADO SIN PREVIO AVISO - REVISIÓN AGOSTO DE 2014**

Para actualizar este listado y recibir asistencia on line regístrese en <http://postventa.radiovictoria.com.ar>.

La página le brinda un Servicio de Atención al Cliente práctico y eficaz.

Cuenta con acceso a información, preguntas frecuentes, consejos útiles y la posibilidad de registrar su producto y acceder a nuestro servicio de asistencias que incluye chat con un operador que lo asistirá en sus consultas.

PROVINCIA	TITULAR	LOCALIDAD	DOMICILIO	TELEFONO
Buenos Aires	BENITEZ JUAN CARLOS	9 DE JULIO	CORRIENTES 580	02317-424274
Buenos Aires	RODRIGUEZ BORIS ARIEL	ADOLFO GONZALES CHAVES	AMERICA 970	02983-481475
Buenos Aires	KRUG DANIEL ENRIQUE	ARRECIFES	SANTIAGO H. PEREZ 161	02478-453610
Buenos Aires	VALLE RICARDO ADOLFO	AZUL	URIBURU 163 PB	02281-432907
Buenos Aires	D'AMATO EDGARDO HUGO	BAHIA BLANCA	DONADO 540	0291-4523437
Buenos Aires	BARRIENTOS MIGUEL ANGEL	BAHIA BLANCA	UNDIANO 214	0291-4565647
Buenos Aires	BELEN HERNAN SAUL	BARADERO	BELGRANO 1702	03329-486248
Buenos Aires	GANDINI ALEJANDRO MIGUEL	BELEN DE ESCOBAR	DON BOSCO 747	0348-4421290 / 0348-4421295
Buenos Aires	BALANZAT JUAN CARLOS	BELEN DE ESCOBAR	IRIGOYEN Bernardo de (10) 309	0348-4428163
Buenos Aires	OYOLA AIRASCA ADRIAN C.	BELLA VISTA	AV.MATTALDI 1149	4666-0817
Buenos Aires	LLENDERROZOS OSCAR JOSE	BENITO JUAREZ	AV.CONSTITUCION 297	02292-454486
Buenos Aires	BANDER JORGE IGNACIO	BERISSO	CALLE 158 1071	0221-154884040 // 0221-4614984
Buenos Aires	SUBRERO DIEGO GUSTAVO	BOLIVAR	BO.BANCO PROVINCIA 21	02314-420715
Buenos Aires	DIAZ MAURO JAVIER	CAMPANA	AV.BALBIN 1068	03489-423155 // 03489-15657346
Buenos Aires	VICONDOA CLAUDIO OMAR	CARMEN DE ARECO	ALBERTI Y CTE ARECO 0	02273-442661
Buenos Aires	CIUCI GUSTAVO JOSE	CHASCOMUS	MACHADO 58	02241-425974
Buenos Aires	GONZALEZ GONZALO GERMAN	CHIVILCOY	SARMIENTO, Av. 208	02346-423998 / 434017
Buenos Aires	HEROLD MIGUEL OSCAR	DAIREAUX	LEVALLE Y URQUIZA 0	02316-454082
Buenos Aires	PEREZ JOSE MANUEL	DARREGUEIRA	ALSINA 597	02924-420713
Buenos Aires	BRUNO JOSE LUIS	DOLORES	BUENOS AIRES 395	02245-15426410
Buenos Aires	STAZZONI JESUS ABEL	FLORENCIO VARELA	AV.SAN MARTIN 2448	4237-2645
Buenos Aires	RIBOLINI YAQUELINE EDITH	FLORENCIO VARELA	BELGRANO 690	0810-999-3298 4287-0818
Buenos Aires	CASTEDO MARINA INES	GLEW	OBLIGADO Rafael 198	02224-420155 // 0800-666-4330 // 011-15-30664872
Buenos Aires	CASTEDO ANGEL JUSTO	GLEW	RAFAEL OBLIGADO 198	02224-420155 // 0800-666-4330 // 011-15-30664872
Buenos Aires	SIECOLA JORGE OSVALDO	GRAL. RODRIGUEZ	RIVADAVIA 532	0237-4850151
Buenos Aires	SAUCEDO GUSTAVO JAVIER	GRAND BOURG	AV.EL CALLAO 122	02320-439756
Buenos Aires	FIAMINGO TOMAS FRANCISCO	ISIDRO CASANOVA	MARCONI 3747	4694-6006 // 15-6909-9846
Buenos Aires	CACERES HECTOR OSCAR	JOSE CLEMENTE PAZ	ALTUBE José, Av. 2153	02320-573023 // 15-4997-7443 y radio ID 822*3094
Buenos Aires	SPIGA NESTOR MARIA	JUNIN	CTE. ESCRIBAO Y GANDINI	0236-4424676
Buenos Aires	MORGANTI WALTER ALBERTO	JUNIN	GENERAL PAZ 433	0236-4430670 / 4630678
Buenos Aires	DA TOS VIRGILIO D. E HIJO SH	LA PLATA	CALLE 68 1532	0221-4516021 // 4533618
Buenos Aires	LARRETAPE FERNANDO SERGIO	LINCOLN	AV.25 DE MAYO 298	02355-421816
Buenos Aires	PEREZ GUSTAVO ANIBAL	LOMAS DE ZAMORA	LAPRIDA Francisco N.1176 1178	4292-6168
Buenos Aires	DI GIACOMO RUBEN MARCELO	LOMAS DE ZAMORA	CASTRO Manuel 12	4243-0577
Buenos Aires	ATTENDANCE S.A.	LOMAS DE ZAMORA	HIPOLITO YRIGOYEN 9228	4239-2115 // 4292-8900
Buenos Aires	BRUERA JUAN CARLOS	LUJAN	LAVALLE 587	02323-426807
Buenos Aires	MORENO CLAUDIO RUBEN	MAR DE AJÓ	AV. LIBERTADOR 1124	02257-605432
Buenos Aires	GIACCO JULIO CESAR ANTONIO	MAR DE AJÓ	JORGE NEWBERY 1434	02257-421750
Buenos Aires	TURCUMAN CARLOS ALBERTO	MAR DEL PLATA	BOLIVAR 3056	0223-4940723
Buenos Aires	IGLESIAS MIGUEL ANGEL	MAR DEL PLATA	SALTA 3519	0223-4764918 / 4760108
Buenos Aires	GONZALEZ OSVALDO HECTOR	MAR DEL PLATA	CHILE 1273 TIMBRE 2	Taller: 0223-4747892 // Domicilio: 0223-4748010
Buenos Aires	TECNICENTRO SRL	MARCOS PAZ	MONTEAGUDO 208	0220-4770334
Buenos Aires	ROLDAN DANIEL ANIBAL	MARCOS PAZ	BARTOLOME MITRE 129	0220-4772250
Buenos Aires	HARGUINTEGUY NORBERTO EDER	MARIANO ACOSTA	HEREDIA 3556	0220-4992492 / 1556208883
Buenos Aires	TETELBOIN LEON	MERCEDES	CALLE 16 1100 ESQUINA 45	02324-423014
Buenos Aires	BERRADE RAMON HORACIO	MERLO	AVELLANEDA 640	0220-4821460
Buenos Aires	ESPINOLA HORACIO OSCAR	MIRAMAR	AV.26 1990 ESQ.39	02291-431196
Buenos Aires	VILLORDO CARLOS ALBERTO	MORENO	MERLO 2665	0237-4632118
Buenos Aires	QUEVEDO ALBA LILIANA	MORON	Ntra. S. del Buen Viaje 1222	4627-5656 // 4629-4565
Buenos Aires	GARCIA FLORENTINA LUISA	MUÑIZ	AV. PTE. PERON 649	4664-3646
Buenos Aires	CAMEJO HORACIO ENRIQUE	NECOCHEA	CALLE 63 1745	02262-426134
Buenos Aires	ORLANDO CARLOS	OLAVARRIA	9 DE JULIO 2657	02284-426484
Buenos Aires	CAMPOS OTAMENDI ALBERTO JULIO	PERGAMINO	DR.ALEM 758	02477-421177
Buenos Aires	BOFFA EZEQUIEL	PIGUE	AV.CASEY 967	02923-406811
Buenos Aires	ELECTRONICA GB S.R.L.	PILAR	RIVADAVIA 998	0230-4430443 // 0230-4426085
Buenos Aires	GONZALEZ FERNANDO ARIEL	PUNTA ALTA	HUMBERTO PRIMO 646	02932-431980
Buenos Aires	SCALZONE JUAN CARLOS	RAMOS MEJIA	SAN MARTIN, Gr. Av. 1421	4658-2555 // 4464-7071
Buenos Aires	PASCUALE MARCELO DAMIAN	SAN ANDRES DE GILES	Calle N° 28 RAWSON 1231	02325-440018
Buenos Aires	MANNO MIGUEL ANGEL	SAN ANTONIO DE ARECO	BELGRANO 343	02326-454214
Buenos Aires	AULETTA RICARDO ANGEL	SAN FERNANDO	PERON J. D.Tgrl. Av. 2102	4745-9834
Buenos Aires	GELSI SERGIO FABIAN	SAN FRANCISCO SOLANO	Calle N° 844 (J. López) 1823	4212-3063
Buenos Aires	F S S.R.L.	SAN FRANCISCO SOLANO	CALLE 847 2761	4213-0902 / 1554 / 3660
Buenos Aires	BASMADJIAN SERGIO LUIS	SAN ISIDRO	ITUZAINGO 133	4743-1086
Buenos Aires	PRESUTTI JOSE LUIS	SAN N. DE LOS ARROYOS	ALVAREZ 148	0336-4454729 / 4437634
Buenos Aires	PETROCELLI EDUARDO ENRIQUE	SAN N. DE LOS ARROYOS	GARIBALDI 672	0336-4432670
Buenos Aires	MENISALE ALBERTO RAUL	SAN PEDRO	BARTOLOME MITRE 1695	03329-425523
Buenos Aires	GIACCO JULIO CESAR ANTONIO	SANTA TERESITA	AV. 41 701 LOCAL 2	02246-520932
Buenos Aires	ROSSI RUBEN MARCELO	SARANDI	GÜEMES, Gr. 864	4265-2001 / 2229
Buenos Aires	FRANCO ALBA MIGUEL	TANDIL	9 DE JULIO 329	0249-4427017



PROVINCIA	TITULAR	LOCALIDAD	DOMICILIO	TELEFONO
Buenos Aires	LEVOTEC S.R.L.	TIGRE	CASTELLI 430	4005-0133
Buenos Aires	MILANESE JUAN CARLOS	TRENQUE LAUQUEN	MITRE 731	02392-432794 // 02392-15444975
Buenos Aires	SAINI SERGIO DANIEL	TRES ARROYOS	AV.BELGRANO 562	02983-427369
Buenos Aires	BALLESTEROS ALBERTO	VILLA BALLESTER	JOSE HERNANDEZ 3064	4767-2515 // 4768-5249
Buenos Aires	POZO FEDERICO WALTERIO	ZARATE	INDEPENDENCIA (46) 880	03487-433710
Capital Federal	SOLER COUTO DIEGO ALEJANDRO	BALVANERA	Gral J. de Urquiza 72 Dpto.2	200-88646 // 4812-4430
Capital Federal	ATTENDANCE S.A.	BELGRANO	AV.MONROE 3351	4548-0084 / 5574 / 0704 // 4585-4700
Capital Federal	RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.	CABALLITO	FRANKLIN BENJAMIN 640	4983-7722
Capital Federal	GATTUSO DEMETRIO	FLORESTA	ALBERDI JUAN B.3425	4619-1631/1265
Capital Federal	CIRILO JULIO	SAN TELMO	PERU 1223	4361-1758 / 1636 / 0538 / 0388 /9560/ 4300-1636
Capital Federal	MEDICINA ENRIQUE VICTOR	VERSALLES	JUAN A. GARCIA 5509	4568-0096 / 4648-0902
Catamarca	GANDINI GUSTAVO ADOLFO	San F. del Valle de Catamarca	SAN MARTIN 225	0383-4451498
Catamarca	COLOMBO ESTEBAN ALBERTO	San F. del Valle de Catamarca	AV. GUEMES 173	0383-4746588
Chaco	PARCELLIER RICARDO JOSE MARIA	GRAL JOSE DE SAN MARTIN	12 DE OCTUBRE 375	03725-420499
Chaco	HERNANDEZ JUAN CARLOS	PRESIDENCIA R. SAENZ PEÑA	Hipólito Yrigoyen 439 AV.2	0364-4423888 / 4421392
Chaco	BONACORSI MARIO EVARISTO	RESISTENCIA	AV.HERNANDARIAS 750	0362-154333798
Chaco	ACOSTA PEREZ JOSE CARLOS	RESISTENCIA	AV.SARMIENTO 1255	0362-4424257
Chubut	MONTICELLI EDUARDO JORGE	COMODORO RIVADAVIA	ALEM 145	0297-4442629 / 4462725 / 4474010
Chubut	STEFANO MARCELO PABLO	ESQUEL	BARTOLOME MITRE 738	02945-451457
Chubut	OSSO JUAN JESUS	PUERTO MADRYN	SARMIENTO 588	0280-4458439 / 15-4573506
Chubut	FERNANDEZ ADOLFO GUSTAVO	TRELEW	BRASIL 253	02804-427073
Córdoba	FERREYRA MANUEL JORGE	ALTA GRACIA	PRUDENCIO BUSTOS 26	03547-15591611 / 420614
Córdoba	ZAPATA VICTOR NOEL	ARROYITO	CARLOS FAVARI 945	03576-423868
Córdoba	CAGNOLA OSVALDO ALDO	BELL VILLE	N C MENDEZ 52	03537-417225
Córdoba	MIRANDA DIEGO ALBERTO	CORDOBA	ROSARIO DE SANTA FE 511	0351-4265124
Córdoba	GARCIA JORGE RUBEN	CORDOBA	ARMENIA 1807	0351-4510452
Córdoba	FROLA FABIAN GUSTAVO	CORDOBA	Jerónimo L.de Cabrera 693	0351-4712874 // 0351-152358079 SMS
Córdoba	CORDOBA MARIA DEL CARMEN	CORDOBA	BV. Los Granaderos 2347 L.1	0351-4761859/ 156761395
Córdoba	FERNANDEZ CANIGIA AGUSTIN	CORRAL DE BUSTOS	BV. FAUDA 59	03468-423240
Córdoba	ZAYA GUSTAVO ANGEL	JESUS MARIA	AV. JUAN B. JUSTO 1065	03525-400600
Córdoba	GAUNA DANIEL GERMAN	JUSTINIANO POSSE	P.GUTIERREZ 559	03537-430126
Córdoba	BRERO DANIEL HORACIO	LABORDE	AVELLANEDA 740	03537-461315
Córdoba	CARNERO ADRIAN ONOFRE	LABOULAYE	SARMIENTO 174	03385-421219
Córdoba	GERBAUDO SILVIO PEDRO	LAS VARILLAS	TUCUMAN 129	03533-420195
Córdoba	CAPALDI ABEL OMAR	RIO CUARTO	PAUNERO 832	0358-4623003
Córdoba	FERNANDEZ HECTOR HORACIO	RIO SEGUNDO	SANTIAGO SUD 1173	03572-422751
Córdoba	ROBOTTI VICTOR HUGO	RIO TERCERO	AV. PIO X 365	03571-423330
Córdoba	APICELLA ANTONIO BLAS	RIO TERCERO	AV. GRAL. SAVIO 18	03571-504727 // 03571-15536561 // 03571-15416365
Córdoba	CONTRERAS FERNANDO JULIAN	SALSIPUEDES	AV.SARMIENTO 217	03543-493000
Córdoba	NIVOLI RAMON JUAN A.	SAN FRANCISCO	GRAL.PAZ 123	03564-435499
Córdoba	CARRIZO GERARDO GABRIEL	SAN FRANCISCO	CORDOBA 457	03564-498079
Córdoba	ZARATE ANA LAURA	SANTA ROSA DE CALAMUCHITA	JOSE ADAN 250	03546-447711 // 03546-15477202 // 03546-490392
Córdoba	GOMEZ MAURICIO EZEQUIEL	VILLA CARLOS PAZ	SOLIS ESQ. URQUIZA 0	03541-15669093 // 03541-15676762
Córdoba	DIAZ JOSE DEL CARMEN	VILLA CARLOS PAZ	INDIA 2256	03541-428372
Córdoba	MIGNOLA ADRIAN AMADEO	VILLA MARIA	SAN JUAN 1799	0353-4523466
Corrientes	PORTILLO RICARDO LUIS	CORRIENTES	PLACIDO MARTINEZ 1402	0379-4430719 / 4230181
Corrientes	AYALA AUGUSTO	CORRIENTES	ESPAÑA 770	0379-4431320
Corrientes	MEZA ALFREDO ANTONIO	PASO DE LOS LIBRES	YATAY 2054	03772-635177
Entre Rios	AGUILAR CARINA ANDREA	COLON	25 DE MAYO 218 / 222	03447-424312
Entre Rios	CAPPELLO SILVINO	CONCEPCION DEL URUGUAY	J.J. DE URQUIZA 578	03442-427877
Entre Rios	DUS ANDRES DANIEL	CONCORDIA	URDINARRAIN 342	0345-4214473/423-0659
Entre Rios	WELIZKO JORGE FERNANDO	CRESPO	RIVADAVIA 922	0343-4951863
Entre Rios	CAMINOS PEDRO MARCIANO	GUALEGUAY	ALARCON MUÑOZ 206	03444-426842
Entre Rios	KROH ADALBERTO RUBEN	GUALEGUAYCHU	SANTIAGO DIAZ 22	03446-428380
Entre Rios	ZAPATA DANIEL FELIPE (Electrónica)	PARANA	GUALEGUAYCHU 422	0343-4320330
Entre Rios	FOLETTTO HUGO RAMON	PARANA	FRANCISCO SOLER 2632	0343-4310922
Entre Rios	DELALOYE JULIO RICARDO	SAN JOSE	CETTOUR 1992	03447-470260
Formosa	MENDOZA ABEL	CLORINDA	B° 442 Viv. MZ.129 CASA 2 0	03718-424128
Formosa	GONZALEZ ALBERTO	FORMOSA	FOTHERINGHAM 1099	0370-4436973
Formosa	ELECTRONICA THOMPSON SRL	FORMOSA	Policia de Territorios Nac. 1064	0370-4430805 // 0370-154566469
Jujuy	MAMANI EDUARDO	LIB GRAL SAN MARTIN	TUCUMAN 279	03886-431812
Jujuy	ARRUETA BURGOS SANTOS P.	PERICO	E.ZEGADA 47	0388-4911696
Jujuy	CORONEL AMADO FELIPE	SAN PEDRO	BARTOLOME MITRE 451	03888-420969
Jujuy	MAZZEO NICOLAS	SAN SALVADOR DE JUJUY	SAN MARTIN 1084	0388-4222526
Jujuy	HUERTAS WALTER NESTOR V.	SAN SALVADOR DE JUJUY	SENADOR PEREZ 527	03888-4221806 / 15-580-6360
La Pampa	HAPPEL MIGUEL ANGEL	GENERAL PICO	CALLE 14 56	02302-430672 / 02954-435880
La Pampa	PANELLI ADRIAN OMAR	SANTA ROSA	1° DE MAYO 1258	02954-424377 / 02954-424148
La Pampa	HAPPEL MIGUEL ANGEL	SANTA ROSA	CORONEL GIL 591	02954-435880
La Pampa	GARCIA CARLOS ALBERTO	SANTA ROSA	AV.ROCA 179	02954-426602 / 426836
La Pampa	FORTE JORGE CARLOS	SANTA ROSA	PASTEUR 246	02954-437902
La Pampa	VILLARREAL MARIA ESTHER	TOAY	ZORZAL 5531	02954-15394360
La Rioja	GAETAN MARIA GABRIELA	CHILECITO	EL MAESTRO 190	03825-15416197
La Rioja	VASQUEZ GUSTAVO ROBERTO	LA RIOJA	ESPAÑA 450	0380-4465354 // 4434326
Mendoza	FISCHER OSCAR	GENERAL ALVEAR	PATRICIAS MENDOCINAS 144	02625-422295 / 15400157
Mendoza	VIDEO SISTEMAS S.A.	GODOY CRUZ	JUAN B.JUSTO 595	0261-4241111 / 4241137 / 4244459 / 4249601
Mendoza	CAIRO EDUARDO FAUSTINO	Libertador GRAL SAN MARTIN	O'HIGGINS (P.59) 285	0263-4423604
Mendoza	GOMEZ CARLOS LUIS	MALARGUE	AV. GRAL. ROCA 672 ESTE	0260-4471287 // 0260-154408206
Mendoza	DI GERONIMO ALEJANDRO	SAN RAFAEL	CARLOS W. LENCINA 50	0260-4425620
Mendoza	CUELLO ARNALDO ROBERTO	SAN RAFAEL	ALEM 458	0260-4434933 // 0260-4421264

PROVINCIA	TITULAR	LOCALIDAD	DOMICILIO	TELEFONO
Mendoza	CINTA DANIEL ALFREDO	SAN RAFAEL	CORONEL CAMPOS 690	0260-4447655
Misiones	RYSER FEDERICO ERNESTO	ELDORADO	C.M.DE ALVEAR 638	03751-423275
Misiones	PASTORI DANIEL ANTONIO	ELDORADO	POLONIA 24	03751-424014
Misiones	QUEL JUAN ERNESTO	JARDIN AMERICA	AV.LIBERTAD 591	03743-460195
Misiones	DEMITRENKO HECTOR RAUL	LEANDRO N ALEM	COMBATE DE OBLIGADO 247	03754-421236
Misiones	BOJARYN ANDRES	OBERA	GUILLERMO RUFF 805	03755-15650857
Misiones	FOUCE JUAN CARLOS	POSADAS	AV LOPEZ TORRES 2623	0376-4425921
Misiones	RODRIGUEZ RUBEN DOMINGO	PUERTO RICO	ALTE.BROWN 25	03743-476318
Neuquen	PEREZ OMAR	NEUQUEN	JUUJUY 78	0299-4432542
Neuquen	GATTI ELECTRONICA S.H.	NEUQUEN	JULIO A.ROCA 1124	0299-4431489 / 4434855
Neuquen	ROOSZ ALEXANDRA CRISTINA	SAN MARTIN DE LOS ANDES	PERITO MORENO 795	02972-425155
Neuquen	ESTRADA RODRIGO JAVIER	VILLA LA ANGOSTURA	LOS MAQUIS 98 LOCAL 2	0294-4494565
Rio Negro	SOCOLOVSKY CARLOS LEON	BARILOCHE	12 DE OCTUBRE 1575	0294-4430219
Rio Negro	SOTO ANDREA VIVIANA	GENERAL ROCA	SAN JUAN 1674	02984-427200 0810-222-7703
Rio Negro	CRAGNOLINI RODOLFO LUIS	GENERAL ROCA	BRASIL 1010	0298-4433178 // 0298-154744641
Rio Negro	BIASSONI RITA CRISTINA	RIO COLORADO	SAENZ PEÑA 297	02931-432688
Rio Negro	TRIEE ELECTRONICA SH	VIDEAMA	ALEM 233	02920-420646
Rio Negro	CARRICAVUR ALBERTO OSCAR	VILLA REGINA	BELGRANO 184	0298-4461608
Salta	DONAT ELIO DANTE	ORAN	25 DE MAYO 40	03878-421790
Salta	CAMPOS CARLOS ARIEL	ROSARIO DE LA FRONTERA	SOLDADO SANGUINO 20	03876-483562
Salta	LOPEZ JOSE RAFAEL	SALTA	LERMA 489	03873-410746
Salta	DIAZ JOSE Y MAIDAANTOUN S.H.	SALTA	GRAL. ALVARADO 920	0387-4317874
Salta	SUCESORES DE YEIZEL KATZ	TARTAGAL	ALBERDI 11	03873-422849
Salta	CARDONA MOISES	TARTAGAL	SARMIENTO 485	03873-423455
San Juan	INGEN S.R.L.	BARRIO RAWSON	AV. ESPAÑA 1920 SUR	0264-4281428 // 0264-154196919
San Juan	TOLEDO ELIO LUIS	SAN JUAN	Salta (N) 407	0264-4220210 / 4220618 / 4213684
San Luis	VALBUENA CESAR	MERLO	LOS ALMENDROS 255	02656-476466
San Luis	RIZZOTTO CARLOS ANTONIO	SAN LUIS	AV. ESPAÑA 831	0266-4351369
San Luis	VARGAS EDUARDO RUBEN	VILLA MERCEDES	PUEYRREDON 1176	02657-421934
Santa Cruz	APABLAZA WALTER ROGELIO	LAS HERAS	SAN MARTIN 1029	0297-154365683
Santa Cruz	BERRA OSCAR ALBERTO	PUERTO SAN JULIAN	ROCA 1173	02962-454177
Santa Cruz	D'AMELIO ANIBAL CARLOS	RIO GALLEGOS	RECONQUISTA 180 LOCAL 1	02966-15353832
Santa Fe	REYNOSO ESTEBAN GERMAN	BARRANCAS	Aristóbulo del Valle 960 / 966	03466-420509
Santa Fe	POGGI HORACIO SEBASTIAN	CAÑADA DE GOMEZ	RIVADAVIA 1467	03471-422437
Santa Fe	ECHEGOYEMBERRY JORGE	CAPITAN BERMUDEZ	9 DE JULIO 312	0341-4913210
Santa Fe	GENRE MARCELO ANGEL	CARCARAÑA	AV. LA PLATA 1767	0341-4940434
Santa Fe	MARZIALETTI LEANDRO y ROSSO L.	CASILDA	Lisandro de la Torre2421	03464-427472
Santa Fe	MASEDO SEBASTIAN ALBERTO	LAGUNA PAIVA	SARMIENTO 1229	0342-4940145
Santa Fe	CUSSIT ELEODORO GUSTAVO	LAS TOSCAS	CALLE 15 446	03482-492377
Santa Fe	PACHECO SEBASTIAN ALEJANDRO	LOS QUIRQUINCHOS	URQUIZA 653	03465-462095 // 03465-15404325
Santa Fe	CROCCE MARIA JESUS DEL LUJAN	MACIEL	C. P. STELZER 977	03476-471560
Santa Fe	ZAMATTEO CLAUDIO OMAR	RAFAELA	BV.ROCA 475	03492-422292 / 437656 / 502292
Santa Fe	MAINA FEDERICO RUBEN	RAFAELA	PELLEGRINI 86	03492-570068
Santa Fe	SPONTON ALFREDO ADOLFO	RECONQUISTA	HEBEGGER 1516	03482-421523
Santa Fe	ORZAN SILVINA ELISABET	RECONQUISTA	SAN MARTIN 1520	03482-424493 / 03482-15419851
Santa Fe	SIRNA CARLOS ROBERTO	ROSARIO	PARAGUAY 1374	0341-4260769 4263328
Santa Fe	DOMINGUEZ GERARDO RAUL	ROSARIO	AV.FRANCIA 1380	0341-4302811
Santa Fe	BONGELLI VERONICA DANIELA	ROSARIO	RODRIGUEZ 302	0341-2432632
Santa Fe	ACHILLI ERNESTO	ROSARIO	1º DE MAYO 2356	0341-4827973
Santa Fe	FEDELE OMAR EMILIO	SAN JORGE	MITRE 979	03406-443363
Santa Fe	PESIRI ANTONIO ALBERTO	SANTA FE	DR.ZAVALLA 2664	0342-4557889 // 0342-155359799
Santa Fe	GALVEZ ALBERTO ESTEBAN	SANTA FE	AV.FACUNDO ZUVIRIA 5321	0342-4841001
Santa Fe	GAGLIARDI SEBASTIAN JOSUE	SANTA FE	9 DE JULIO 2785	0342-4520804 / 4533563
Santa Fe	BROSSIO O. y BLAZQUEZ A. D. SH	SANTO TOME	FALUCHO 2201 2213	0342-4751528
Santa Fe	DEGIOVANNI CARLOS ALBERTO	VENADO TUERTO	HIPOLITO YRIGOYEN 1289	03462-424613 / 463548
Santa Fe	CASARINI PEDRO DAVID	VENADO TUERTO	MITRE 505	03462-463588 // 03462-463587
Santa Fe	BAN FELIX O. y ARECCO R. S.H.	VENADO TUERTO	HIPOLITO IRIGOYEN 1512	03462-424061
Santiago del Estero	KOPOVOY WALTER EMMANUEL	QUIMILI	Belgrano e Indep. 0 3º cuadra	03843-422598 // 03843-15401358
Santiago del Estero	LOUTFI ELISA	SANTIAGO DEL ESTERO	RIVADAVIA 833	0385-4213872
Tierra del Fuego	RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.	RIO GRANDE	Combate de Montevideo 755	02964-422117 / 02964-426329
Tucumán	GRAMAJO JORGE JULIO	CONCEPCION	JOAQUIN V.GONZALEZ 754	03865-423336 / 03865-15690596
Tucumán	GONZALEZ DIEGO CARLOS A.	CONCEPCION	BELGRANO 268	03865-421202 / 15626650
Tucumán	CABANAY JOSEFA ANGELA	CONCEPCION	LAMADRID 290	03865-424666
Tucumán	PALMERA BUSINESS S.R.L.	SAN MIGUEL DE TUCUMAN	AV. BELGRANO 1794	0381-4330128 // 4238086

## CERTIFICADO DE GARANTÍA

### CON GARANTÍA: RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.

Tte. Gral. J.D. Perón 2825 (C1198AAA) CABA

### FABRICA: RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A..

Combate de Montevideo N° 755 – C.P. (9420) Río Grande Provincia de Tierra del Fuego,  
Antártida e Islas del Atlántico Sur

### DEPARTAMENTO DE SERVICIO TÉCNICO:

Franklin 640 - (C1405DEF) CABA Tel. (011) 4983-7116/7722

**ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Y DE USO:** Para una información más detallada de las especificaciones técnicas y modo de uso de su equipo, remitirse al manual de instrucciones adjunto.

**CONDICIONES DE INSTALACIÓN NECESARIAS PARA SU FUNCIONAMIENTO:** Remitirse al Manual de instrucciones adjunto.

### CONDICIONES DE VALIDEZ DE LA GARANTÍA:

**RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.** garantiza que el equipo será reparado sin cargo en nuestro Departamento de Servicio Técnico o en los Servicios Técnicos autorizados. A tales efectos, es imprescindible que:

1. La fecha de compra figure junto con el sello y firma de la casa vendedora en el presente certificado.
2. El presente certificado no se encuentre alterado bajo ningún concepto y en ninguna de sus partes.
3. El comprador original acredite su calidad de tal exhibiendo la factura original con fecha de compra.
4. El comprador cumpla con las condiciones de uso e instalación necesarias. Dejamos expresamente declarado que:
  - A. No se autoriza a persona alguna que contraiga en nombre de **RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.** ninguna otra obligación que las que aquí se consignan, ni que modifique las mismas.
  - B. No se encuentran amparadas las reparaciones de defectos originados en causas no inherentes al diseño o fabricación del equipo, tales como:

**El transporte en cualquiera de sus formas, entregas o mudanzas, inundaciones, incendios o terremotos, agentes eléctricos externos, altas o bajas tensiones, abuso o mal manejo, uso impropio o distinto del uso doméstico, daños debido a insectos, roedores, líquidos, sulfatación de pilas u otros agentes extraños, elementos o conjuntos forzados y/o sucios, intervención de personal no autorizado por RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A., Deterioro de los indicadores originales de la marca, del modelo y del N° de serie y de cualquier hecho de fuerza mayor o caso fortuito, no siendo esta enumeración taxativa. Tampoco se encuentran amparados los deterioros aparentes o manifiestos de la unidad, una vez que el comprador expresó conformidad con la entrega del producto, firmando en prueba de ello.**
  - C. **No están cubiertos por esta garantía los siguientes casos: Los daños ocasionados al interior y/o exterior del gabinete. Las roturas, golpes o**

## CERTIFICADO DE GARANTÍA

rayaduras causadas por caídas o traslados. Reemplazo de lámparas o fusibles quemados.

Roturas o desgastes de bandejas o accesorios del gabinete. Los daños o fallas ocasionadas por deficiencias o interrupciones del circuito de alimentación eléctrica, o defectos de instalación o por intervenciones no autorizadas.

D. Cualquier cuestión judicial que pudiera dar lugar la presente, será resuelta ante la justicia ordinaria de la Capital Federal.

**RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.** no asume responsabilidad alguna por los daños personales o a la propiedad que pudieran causar la mala instalación o uso indebido del equipo, incluyendo esto último la falta de mantenimiento.

**RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.** asegura que este equipo cumple norma de seguridad eléctrica (IRAM 4029).

PLAZO: Por el término de 1 (un Año) a partir de la fecha de compra acreditada por la factura original.

Este certificado de garantía es válido únicamente en la República Argentina.

### ATENCIÓN DEL SERVICIO TÉCNICO

Dirigirse a nuestro departamento de Servicio Técnico: Franklin 640 (1405) CABA. Tel.: 4983-7116 / 7722 o a un Servicio Técnico autorizado por RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A. los cuales figuran en listado adjunto.

Durante la vigencia de esta garantía los gastos de traslado, etc., se regirán por la ley N° 24240 y la resolución ex SCI N° 495/88.

Para información sobre la venta de repuestos dirigirse a nuestro departamento de Servicio Técnico: Franklin 640 (1405) CABA.

**RADIO VICTORIA FUEGUINA S.A.** se compromete a cumplir la garantía de su equipo dentro de los 90 (noventa) días posteriores a su pedido, siempre que no medien causas ajenas o de fuerza mayor, no atribuibles a la empresa prestataria de la obligación.

**Toda intervención de nuestro Departamento de Servicio Técnico o de un Servicio Técnico autorizado, realizada a pedido del comprador dentro del plazo de garantía, que no fuera originada por falla o defecto alguno cubierto por este certificado, deberá ser abonado por el interesado de acuerdo a la tarifa vigente.**

NOMBRE DEL PROPIETARIO: .....

DOMICILIO: ..... Tel.: .....

FECHA DE VENTA: ..... FACTURA N° .....

FIRMA Y SELLO DE LA CASA VENDEDORA:

N° de Serie: